

## Certificado de Productores Certificados (CPC)

Aquí está el enlace para la solicitud de Certificado de Productores Certificados:

<http://www.cdfa.ca.gov/egov/farmersmarket/>

\*\*\*Si usted tiene CPC's en varios condados, necesitaria registrar los diferente (diferente correo electronico o numero de telefono) de lo contrario el systema lo va directar solamente a uno de los certificados\*\*\*

Asegúrese de hacer clic en la solicitud para **Certified Producers Certificate**, no farmers' market certificate. Si no mas tiene un sitio (su casa), enumerarás cada una mercancía como sitio 1 (nomas ponga "1" en esa columna). Mercancías deben de ser productos agrícolas (ejemplo: tomates, apio, rosas, miel de abeja, o albahaca. Para la cantida/unidad crecido, por favor use sq. ft., acres, o numero de arboles y este seguro que encluya las unidades (ejemplo: 2 trees, 5.5 acres, o 9 sq. ft.). La temporada de cosecha debe de ser el mes mas pronto que la mercancía se pueda cosechar a el mes mas ultimo que se pueda cosechar (ejemplo: June-August, March-April, o Year Round). No lista las temporadas (Spring, Summer, Winter, o Fall). El "Est. Production" esta pidiendo su producción anual y debe de aperecer en LBS., o para flores (bunches), o para fresas (flats).

### Ejemplo

El ejemplo abajo es la manera como el certificado debe de ser completado. Por favor llame o mande correo electronico a nuestra oficina si tiene preguntas.

SITE#	COMMODITY	VARIETY/TYPE	AMOUNT/UNIT GROWN	HARVEST SEASON	EST. PRODUCTION (LBS.,CTN.)
1	Anemone		300 sq. ft.	Nov – March	1100 bunches
1	Artichokes	Globe	3 acres	March – Oct	1.200 cartons
1	Basil		9 sq. ft.	Year Round	30 lbs
1	Eggs	Chicken	35 hens	Year Round	40 dozen
1	Honey		2 hives	Year Round	100 lbs/hive
1	Ivy	English	1600 sq. ft.	Year Round	2000 pots
1	Oranges	Navel	3 trees	Dec – Feb	120 lbs
1	Peas	Sugar Snap	10 acres	March – Dec	1500 cartons
1	Peppers	Red & Yellow	850 sq. ft.	Aug – Sept	400 lbs
1	Roses		500 sq. ft.	Year Round	500 bunches
1	Tomatoes	Heirloom	100 sq. ft.	June – Sept	200 lbs

Una vez que envíe su solicitud por en línea, por favor llame nuestra oficina (650) 363-4700 para hacer una cita para inspeccionar su sitio. Nosotros no mas podemos agregar mercancías a su certificado que vemos creciendo (dinos lo que es). Despues de la inspección, nosotros vamos a poder publicar su certificado. Cuando reciba su certificado, tiene que llevar sus copias selladas a los mercados donde vende.

### Lista de Farmers' Markets

Nuestra página web para San Mateo County Dept. of Agriculture/Weights & Measures tiene la lista de farmers' markets que operan en el Condado de San Mateo County: <http://agwm.smcgov.org/certified-farmers-markets>

### **Requisito de Letrero**

Todos los vendedores de productos agrícolas vendiendo en una certified farmers' market tienen que colgar un letrero en el lugar de ventas que dice:

- 1) Nombre del rancho (nombre debe ser igual que DBA escrito en el CPC)
- 2) Nombre del **condado** donde las granjas mantienen producción
- 3) Declaración "We Grew What We Are Selling" o "We Raised What We Are Selling" o "We Grow What We Sell" o frase similar.

\*Si va vender para otro productor con un segundo certificado, tiene que colgar el letrero adicional de ese productor.

### **Organico**

Si planea anunciar como orgánico (verbal o con letrero), tiene que registrarse con CDFA como un productor orgánico. Si vende más de \$5,000 como orgánico, tiene también que estar certificado orgánico por un certificador aprobado.

### **Asociación**

(a) Cada persona o entidad que entra a una asociación definido en Sección 1392.2(u), aparcería, o contrato similar con otra persona(s) o entidad que solicite para un Certificado de Productor Certificado bajo tal acuerdo deberá de dar al comisionado de agricultura, al tiempo de solicitar, con prueba de socios como es definido en el Tax Code de United States y California Tax Codes, o el Federal Tax Identification Number de los socios, y copia de su actual escrito acuerdo que deberá contener lo siguiente:

- (1) Claro, conciso, precisa descripción de la propiedad que va ser cultivada. Descripción deberá incluir el presente uso de la propiedad, dimensiones, localidad de la propiedad; y
- (2) Socios deberán demostrar equitativo riesgo enviando una descripción de cada parte's entrada financiera y material, deberá de incluir un grado de participación cada parte tiene en producción de agricultura; y
- (3) La fecha del acuerdo y las firmas de las partes involucradas; y
- (4) Garantía de firmas en el acuerdo por un notario público ejecutado al tiempo de firmas por todas las partes. Las firmas notariadas en el acuerdo por todos ejecutando el acuerdo.
- (5) Declaración verificando que la propiedad o propiedades que se van a cultivar por los socios o productores cooperando bajo un contrato similar están exclusivamente en control de la asociación como una entidad separada de sus miembros individuales.

**Arrendar Granjas** – requiere copia del actual escrito acuerdo de arrendamiento que contiene lo siguiente:

- (1) Un claro, y conciso precisa descripción de la propiedad arrendada. La descripción deberá incluir el presente uso de la propiedad, las dimensiones de la propiedad arrendada y la localidad; y
- (2) El precio de compra (costo) de la arrendada; y
- (3) La fecha del acuerdo y las firmas de todas las partes involucradas; y
- (4) Garantía de firmas en el acuerdo por un notario público ejecutando al tiempo de firmas por todas las partes. Las firmas notariadas en el acuerdo por todos ejecutando el acuerdo.

### **Nombre de Negocio Ficticio**

Nota: DBA es "Doing Business As" – por favor ponga nombre de su compañía. Si usted esta usando un nombre de negocio ficticio, debe de contactar el County of San Mateo's Clerk's Office, Business Services: (650) 363-4500.

555 County Center, 1<sup>st</sup> Floor

Redwood City, CA 94063

<http://www.smcare.org/clerk/fictitious/instructions.asp>

### **Licencia de Vivero**

En orden para vender flores, plantas, va necesitar licencia de vivero. Si va vender menos de \$1,000, puede calificar por un Fee Exempt Nursery License. Podemos revisar las restricciones para el Fee Exempt Nursery License con usted si esta interesado. Aquí están los enlaces para los dos (una vez que complete la solicitud, por favor envíe a nuestra oficina o CDFA para aprobación).:

Fee Exempt Nursery License: Por favor envíe a San Mateo County Agriculture Department para procesar:

[https://www.cdfa.ca.gov/plant/pe/nsc/docs/nipm/nipm\\_2\\_4\\_fee\\_exempt\\_lic.pdf](https://www.cdfa.ca.gov/plant/pe/nsc/docs/nipm/nipm_2_4_fee_exempt_lic.pdf)

Licencia de Vivero: Por favor envíe a CDFA para procesar: CDFA acepta pagos, procesa la solicitud, y envía la solicitud a nuestra oficina para emitir.

[https://www.cdfa.ca.gov/plant/pe/nsc/docs/nipm/nipm\\_2\\_1\\_nsy\\_lic\\_app.pdf](https://www.cdfa.ca.gov/plant/pe/nsc/docs/nipm/nipm_2_1_nsy_lic_app.pdf)

### **Vendiendo por Peso**

Cuando cada producto agrícola se vende por peso, el tipo de escala usada deberá ser aprobada por el Department of Food and Agriculture, y deberá ser aprobada y sellada para usar por el county sealer-director of weights and measures.

Tarifas (a partir de 1/10/22): \$100 tarifa de localización, \$20 por escala y \$1.10 State Admin fee por escala. Entonces 1 escala sería \$121.10 y 2 escalas sería \$142.20.

Contacto: San Mateo County Weights & Measures: (650) 363-4700

### **Otros Permisos/Requisitos: Cal GOLD (<http://www.calgold.ca.gov/>)**

El California Governor's Office of Business and Economic Development tiene un sitio web donde usted puede meter su ciudad o condado de negocios (producción cultiva) y enumerará que oficinas contactar para otro departamentos usted puede necesitar contactar para su negocio (ejemplo: licencia de negocio, información de prevención de fuego, permiso para descargar aguas residuales industriales, etc.).